

MAGAZINE D'INFORMATION MUNICIPALE

BALARUC

le mag

octobre 2023 n°80

DOSSIER *page 9*

Balaruc bientôt producteur d'énergie

07

POSE DE LA
PREMIÈRE PIERRE DE
LA MÉDIATHÈQUE

13

EXTINCTION
NOCTURNE

19

LE FESTIVAL DES
COMMERÇANTS

BALARUC
LES BAINS
source d'énergies

Suivez-nous sur

www.ville-balaruc-les-bains.com/ [f/villebalaruc](https://www.facebook.com/villebalaruc)



CLINIQUE VÉTÉRINAIRE DE BALARUC-LE-VIEUX

MÉDECINE · CHIRURGIE · RADIOGRAPHIE NUMÉRIQUE · ÉCHOGRAPHIE · CANCÉROLOGIE
LABORATOIRE D'ANALYSES · HOSPITALISATION · NUTRITION ANIMALE HAUT DE GAMME

SPÉCIALISTE DES ANIMAUX DE COMPAGNIE ET NOUVEAUX ANIMAUX DE COMPAGNIE



Une équipe de 4 docteurs vétérinaires aux compétences complémentaires et 4 assistants vous reçoit du lundi au vendredi de 8h30 à 19h, et prodigue des soins de qualité, dans une ambiance propre, non stressante et particulièrement professionnelle.

URGENCES
& PRISE DE RENDEZ-VOUS AU

04 67 18 82 82

Avenue de Sète - 34540 Balaruc-le-Vieux Sur le rond-point d'entrée de la zone commerciale de Carrefour (face à Grand Frais)

Intermarché

Balaruc SUPER

MOINS CHER
PLUS FRAIS

MOINS GRAND QUE
LA CONCURRENCE =
PLUS RAPIDE

LIVRAISON À DOMICILE
EN PARTENARIAT AVEC
TUT TUT

leDRIVE
Intermarché



Ouverture :
Du lundi au samedi de 9h à 20h
Le dimanche de 9h à 13h

Route de Sète - 34540 BALARUC LES BAINS
Tél.: 04 67 80 77 40



Balaruc accélère sa transition positive

L'ÉTÉ 2023 a été l'un des plus chauds que la France ait connu. Les catastrophes climatiques se multiplient partout dans le monde. À côté de cela, notre région est frappée depuis plusieurs mois par une sécheresse sans précédent.

Nous le voyons bien, le dérèglement climatique est en route. Celui-ci arrive plus vite et frappe encore plus fort que ce que l'on avait imaginé. Face à ce constat certes inquiétant mais réaliste, la Ville ne pouvait rester inactive.

Si les enjeux du développement durable sont planétaires, ils s'expriment localement. Balaruc a, très tôt, encouragé les projets favorisant la transition écologique et la préservation de nos ressources. Bien des projets sont passés au crible de ce précepte, donnant ainsi la priorité à la qualité de vie, à la performance énergétique et à la prépondérance environnementale. Aujourd'hui, la Ville renforce ses actions, à travers des solutions concrètes, pour préserver la nature, réduire son empreinte carbone et

s'adapter aux aléas du climat. C'est donc une démarche globale qu'elle déploie en faveur de la transition positive. L'utilisation des produits phytosanitaires a été bannie des pratiques d'entretien des espaces publics. La stratégie de fleurissement de la ville a, elle aussi, évolué au profit de plus de végétaux durables et de plantes méditerranéennes adaptées à notre région et peu gourmandes en eau. Grâce à la nouvelle unité de valorisation des eaux recyclées des thermes, dès l'année prochaine, 150m3 d'eau pourront être réutilisés pour l'arrosage, le nettoyage des voiries ... Une eau qui ne sera pas puisée dans la nappe phréatique. Pour préserver cette ressource précieuse et éviter son gaspillage, la « désimperméabilisation » des sols se poursuit. Aujourd'hui cela concerne les cours des écoles, demain les quartiers de notre ville avec des aménagements urbains durables.

Cette adaptation, c'est également le vaste plan en faveur de la maîtrise des énergies, déployé ces dernières années. Le dérèglement climatique comme la crise énergétique nous rappellent que nous devons sans attendre changer de mode de consommation et contribuer collectivement

aux économies des ressources nécessaires à la préservation de la planète pour les générations futures.

C'est pourquoi l'équipe municipale a décidé de consolider sa stratégie de sobriété énergétique. Après la rénovation thermique des bâtiments, la mise en place de l'extinction partielle de l'éclairage public, le plan d'économies d'énergies, aujourd'hui la Ville se tourne vers les énergies renouvelables. Des panneaux solaires seront prochainement installés sur les toits d'équipements. Une production d'électricité qui bénéficiera au fonctionnement de l'ensemble des structures municipales.

Vous le voyez, toutes ces initiatives s'inscrivent dans une perspective à long terme, celle de placer Balaruc-les-Bains sur la route de la transition positive, pour offrir, un territoire durable, économe et solidaire.

Gérard Canovas,
maire de Balaruc-les-Bains.

4 le portfolio

6 l'actu en bref

- > Démarche écoresponsable du Centre nautique
- > CCAS
- > Rencontre élus / Balarucois
- > Mutuelle communale
- > Charte de l'eau

9 dossier

10 Économies d'énergie

- > Sobriété énergétique
- > Autoconsommation collective
- > Évaluation environnementale

12 Zoom

- > Travaux de la nouvelle mairie
- > Équipements thermaux

13 Le point sur

les aménagements

- > Végétalisation des cours d'école
- > Déambulations citoyennes du PLU
- > Extinction nocturne

14 zoom politique

17 vie des quartiers

- > Repères de crue
- > Arceaux vélo
- > Voie verte

18 côté loisirs

18 Activités

- > La saison culturelle
- > Festival des Commerçants
- > La plaisance au féminin

20 Agenda

22 bloc-note

1

C'est parti pour une nouvelle année!

À l'occasion de la rentrée, les élus sont allés à la rencontre des enfants et des enseignants pour faire le point sur les travaux réalisés durant la période estivale et les projets pour l'année à venir.

Chaque année, un important dispositif est mis en place par la Ville : animation en milieu scolaire, accueil du temps périscolaire, ou encore animation du temps repas dans les restaurants scolaires, sans oublier l'entretien des locaux, la mise à disposition d'un personnel en école maternelle, ainsi que les moyens financiers consacrés au bon fonctionnement des écoles, avec notamment l'acquisition des petites fournitures (papeterie, livres scolaires ...).



3 *La fraternité au cœur du 14 juillet balarucois*

Évènement incontournable, la fête nationale du 14 juillet est, chaque année, l'occasion de décliner un des fondements de notre République. Cette année, la cérémonie était placée sous le signe de la fraternité ; cérémonie au cours de laquelle un buste de Marianne réalisé par les jeunes Balarucois a été dévoilé.



4 *Traditions respectées pour la fête de Balaruc*

La culture populaire balarucoise était au cœur du programme de la fête de Balaruc-les-Bains. Tout au long des jours qui ont précédé le 15 août, le plan d'eau de notre ville a accueilli les barques de joutes et leurs chevaliers de tout âge. Ils ont offert un beau spectacle dans la plus pure tradition festive locale.



5 *Les élus à la rencontre des Balarucois*

Rendues impossibles lors de la crise sanitaire, les Rencontres de Quartier ont repris cet été. Ces rendez-vous ont été l'occasion pour les élus, d'aller à la rencontre des Balarucois et d'évoquer, ensemble, la vie du quartier et plus globalement les actions municipales en cours et à venir. Dialogue et convivialité étaient au menu de ces soirées.

6 *Préservation de la lagune sur la plage*

Sensibiliser les vacanciers et les Balarucois à la pollution générée par les mégots jetés dans l'espace public, voilà l'idée qui a prévalu à l'opération menée par les sapeurs-pompiers du poste de secours. Les mégots de cigarettes étant la principale source de pollution des océans, ils ont distribué des cendriers de plage.

Alors à la plage comme à la ville, ne jetez pas vos mégots de cigarettes.



7 *L'esprit Bal'Ados décliné en fresque murale*

Décliner ce que représente l'association Bal'Ados pour les jeunes Balarucois depuis 3 décennies, voilà le défi qu'ont relevé cet été, 15 ados sous la supervision de l'artiste animateur graffeur Jerc. Aujourd'hui, l'esprit Bal'Ados orne le mur d'enceinte de la salle polyvalente.



8 *Rentrée associative sous de bons auspices*

Plus d'une cinquantaine d'associations était présente lors de la fête des associations, pour répondre aux questions du public, faciliter les inscriptions et proposer des démonstrations. L'occasion également pour le nombreux public de connaître les nouvelles activités et associations. Un vrai temps fort qui rappelle aussi le partenariat étroit qui unit la Ville et le tissu associatif balarucois.



2

Découvertes turinoises

Après trois années d'absence, cette fin d'été marquait le retour du Voyage des Diplômés. Ce séjour, offert par la Ville de Balaruc-les-Bains aux nouveaux diplômés de l'enseignement secondaire, avait comme cadre le nord de l'Italie et plus particulièrement la ville de Turin. Du 21 au 25 août, 27 jeunes Balarucois de 17 à 20 ans, accompagnés de Dominique Curto, adjointe en charge de la jeunesse, Joëlle Arnoux et Kévin Mourgues tous deux membres de la commission jeunesse, ont pu visiter la ville et ses nombreux musées et monuments.

L'actu en bref

Centre nautique
DÉMARCHE
DÉVELOPPEMENT
DURABLE



Le centre nautique Manuréva participe à une vaste opération éco-responsable de recyclage du matériel nautique en fin de vie. À l'initiative de La Ligue de Voile Occitanie, en partenariat avec la Région, une démarche de valorisation et de réemploi du matériel nautique est initiée.

Voiles, combinaisons mais également vieux bateaux sont collectés, afin de leur offrir une seconde vie.

Une démarche éco-responsable bonne pour le centre nautique Manuréva, pour le public et pour la planète !

Centre ville
BIENTÔT UNE
BOÎTE À LIVRES



C'est une tendance depuis quelques années et qui est enfin disponible à Balaruc-les-Bains !

Les boîtes à livres s'apparentent à de petites bibliothèques de rue dans lesquelles

les habitants déposent ou empruntent les livres d'occasion mis à disposition gratuitement par la communauté des lecteurs.

Cet été, les enfants du centre de loisirs « Le Petit Bois » accompagnés de l'artiste-peintre local Éric Meynadier, ont décoré cette micro-bibliothèque.

Celle-ci sera prochainement installée dans le parc Sévigné et mise à disposition des Balarucois et des visiteurs.



SÉNIORS

Une rentrée chargée

Il n'y a pas que les écoliers qui ont fait leur rentrée. Avec le CCAS, les seniors ont également repris leurs activités. Récurrentes ou exceptionnelles, celles-ci sont nombreuses et participent à leur bien-vivre au quotidien.

Parce que les seniors participent au bien vivre-ensemble dans notre société, Balaruc-les-Bains a fait le choix, depuis de nombreuses années, de leur proposer un large panel d'activités et de services qui leur sont dédiés. Tout au long de l'année, il organise, encourage, favorise, cultive et multiplie les actions qui luttent contre l'isolement social et relationnel qui frappe trop souvent les personnes âgées.

Une dynamique d'activités particulièrement accrue en cette rentrée 2023.

Activités physiques et intellectuelles

Comme il vaut mieux prévenir que guérir, le CCAS développe des dispositifs pour maintenir les aînés balarucois en santé.

Cet automne, deux dispositifs leur sont proposés : des ateliers gym adaptée pour une réadaptation à l'effort et la reprise d'une activité physique avec l'association "Ma Vie", ainsi que des cours collectifs qui visent à stimuler différentes formes de mémoire par l'association Arcopred

fondée par le professeur Lamarque.

Semaine Bleue

Bien vieillir ne se résume pas uniquement à répondre aux besoins matériels et de santé.

Se divertir, tisser des liens, échanger, promouvoir le partage des connaissances et des expériences, voilà de belles manières de vivre sa retraite avec sérénité. Le programme de la Semaine Bleue 2023 illustre bien cette volonté. Des conférences santé ou patrimoine, des spectacles, sorties nautiques ou pédestres à la découverte de notre environnement, mais également un escape game intergénérationnel autour du patrimoine balarucois sont au programme de la Semaine Bleue 2023. Six journées conviviales autour de nombreuses activités variées et ludiques, qui favorisent les moments d'échange.

Une manifestation pour laquelle le CCAS s'est entouré de nombreux partenaires, à commencer par l'Amicale de l'Age d'Or ou encore les services de la Ville et la mutuelle Mutami.



Économie d'eau LA VILLE S'ENGAGE

En juillet dernier, le Préfet de l'Hérault, le Président du Conseil Départemental et le représentant de l'association des maires de France, ont signé la charte d'engagement départementale "Économisons l'eau, ma commune s'engage !". Ce plan d'action d'urgence a pour ambition de limiter toute tension sur la ressource en eau dans l'Hérault.

Un texte que les élus balarucois ont ratifié et fait leur, lors du dernier Conseil Municipal. Géraldine Astruc, conseillère municipale, a été désignée référente "Eau". Elle suivra tout particulièrement les actions et projets municipaux qui visent à préserver notre ressource en eau.

Déjà, la Ville a engagé, ces dernières années, de nombreuses actions allant dans ce sens, que ce soit à travers le prochain réemploi des eaux thermales, la préservation de la ressource, une gestion plus rigoureuse des usages de l'eau ou encore une meilleure connaissance des milieux naturels.

Médiathèque LE CHANTIER OFFICIELLEMENT LANCÉ

Les travaux de la nouvelle médiathèque de Balaruc-les-Bains ont commencé. Le 14 septembre dernier, les représentants de Sète Agglopôle Méditerranée et les élus balarucois étaient réunis pour poser officiellement, la première pierre du futur équipement culturel intercommunal.

La médiathèque, qui devrait être achevée d'ici 2025, comprendra, outre des espaces ressource pour tous les publics, des tout-petits aux adultes, un salon de presse, des salles de jeux et multimédia, ainsi que des terrasses de lecture.

Afin que cette structure corresponde aux besoins et attentes de la population, Sète Agglopôle Méditerranée lance une vaste consultation auprès du public. Une boîte à idées est mise à disposition à l'accueil de la médiathèque actuelle.

Un temps d'échange sur le projet de nouvelle médiathèque est également organisé.



MUTUELLE COMMUNALE Nouvelles

permanences

La Ville et le CCAS se sont associés à la Mutuelle Mutami, pour proposer aux Balarucois et ceux qui travaillent sur le territoire communal, une complémentaire santé alliant qualité de prestations et cotisations adaptées. Un conseiller de la mutuelle communale Mutami assure des permanences. À cette occasion, il répond à vos questions et demandes d'études personnalisées.

Permanences :

Jeudi 9 novembre, à la mairie,

Jeudi 7 décembre, à l'espace Louise Michel.

Permanences sans rendez-vous, de 9h à 11h30 et de 14h à 16h30.

DÉCHETTERIE

Changement des horaires d'ouverture

Depuis le 2 octobre, les horaires des déchetteries du territoire de Thau, et notamment celle de Balaruc, évoluent et s'harmonisent.

Ouvertes 7 jours/7 pour faciliter l'accès aux usagers, celles-ci sont désormais également ouvertes en continu et donc accessibles durant la pause méridienne.

Pour rappel, les encombrants, les végétaux ou les déchets potentiellement dangereux (batteries, peintures, ...) doivent y être déposés.

La modification des horaires des déchetteries résulte d'une étude de la fréquentation réelle des équipements, mais également d'une consultation des usagers de chaque déchetterie.

Horaires des déchetteries (Sète, Frontignan, Balaruc, Marseillan, Mèze et Montbazin) :

- Du lundi au samedi : 8h15 - 16h

- Dimanche : 8h30 - 12h



RÉUNION D'INFORMATION ÉLUS / BALARUCOIS

Poursuivre le dialogue avec vous

Le complexe sportif de Pech Meja accueillera une nouvelle fois, la rencontre élus / Balarucois instituée maintenant depuis de nombreuses années dans le cadre de la démarche de démocratie participative voulue par la Municipalité depuis 2008.

Les sujets à l'ordre du jour seront nombreux, à commencer par les projets d'aménagement du cœur de station, du futur quartier des Nieux, ou encore la future mairie. Toutes les actions municipales autour de la politique environnementale de la ville seront abordées. Sans oublier la situation financière de la Ville et un premier bilan de la saison thermale 2023.

Vendredi 17 novembre, 18h, complexe sportif de Pech Meja.



BALARUC FUNÉRAIRE

Organisation des obsèques
Plaque funéraire personnalisée
Prévoyance et marbrerie

christophe@balaruc-funeraire.fr
8, rue Maurice Clavel | galerie Athéna
34540 Balaruc-les-Bains
www.balaruc-funeraire.fr | 06 95 68 95 28



488 Route Pasteur 34340 0205



CAVE À VINS

Épicerie fine
Vin en vrac
Muscat en vrac
Dépôt de pain



06 03 02 97 78
4, avenue Pasteur
Sévigné 5
BALARUC-LES-BAINS



Spécialiste de la Transaction Immobilière

Investissement Locatif et Résidence Principale

alonso-immobilier.fr

06.45.56.79.53

contact@alonso-immobilier.fr

35, avenue du Port

34540 BALARUC LES BAINS

LIBÉREZ VOTRE
COMMUNICATION
DIGITALE !



CONTACTEZ-NOUS AU
04 67 02 68 68

www.dixonline.com



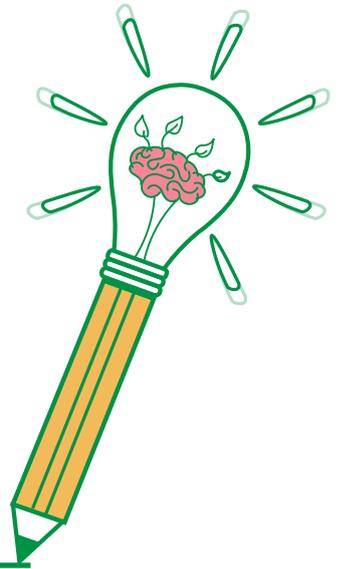
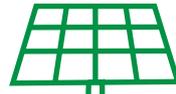
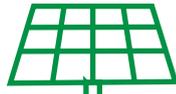
cuisinella

là c'est chez vous

13 ans ça se fête!

Nous sommes toujours là grâce à vous.

04 67 53 00 53 - C.C. Balaruc Loisirs - BALARUC-LE-VIEUX



DOSSIER *à la une*

ÉNERGIE

Produire son électricité



STÉPHANE ANTIGNAC

Adjoint au maire en charge
de l'Environnement et
du Cadre de Vie

Depuis plusieurs mois, la Ville a engagé une politique pro-active en matière d'économie d'énergie pour ses bâtiments. De nombreux travaux ont été effectués pour isoler, réduire les consommations d'électricité.

Aujourd'hui, la Ville passe un nouveau cap et entend produire une partie de sa consommation électrique, avec l'installation de panneaux photovoltaïques sur les toits de certaines installations communales. Une production qui sera bénéfique à l'ensemble des équipements.

EN CHIFFRES



9

bâtiments
vont accueillir
prochainement
des panneaux
photovoltaïques en
toiture.



30

bâtiments
communaux
bénéficieront de
la production
électrique
balarucoise.



34

C'est le pourcentage
des économies
d'énergies qui
seront réalisées
chaque année
grâce à la pose
de ces panneaux
photovoltaïques.

“
*La Ville n'a pas attendu
la crise énergétique
actuelle pour améliorer la
performance thermique
de ses bâtiments.
Aujourd'hui, le lancement
du projet innovant
d'autoconsommation
collective marque notre
volonté de développer les
énergies renouvelables,
qui doivent atteindre, à
l'échelle nationale, 32%
de notre consommation
énergétique d'ici 2030.*”



SOBRIÉTÉ ÉNERGÉTIQUE

Agir globalement

en direct

PLAN DE SOBRIÉTÉ ÉNERGÉTIQUE DE BALARUC

Face à l'enjeu énergétique, la Ville a, depuis 2020, entamé sa transition afin de diminuer son impact climatique. Le plan de sobriété énergétique de Balaruc-les-Bains se décline en différentes mesures.

• Rénovation thermique des bâtiments municipaux

La Ville a lancé un plan de rénovation énergétique des bâtiments communaux pour réduire de 30 % les consommations d'énergie du patrimoine bâti municipal d'ici à 2030.

• **Modernisation de l'éclairage public**
Généralisation des ampoules LED dans les bâtiments municipaux et sur les mâts d'éclairage public

• **Extinction de l'éclairage public**
Balaruc-les-Bains compte 2730 points lumineux, en majeure partie non LED (77%). L'extinction nocturne est un moyen de lutter contre le gaspillage énergétique en diminuant de 40% sa consommation d'électricité.

Un plan pour lequel la Ville a obtenu des subventions de l'Europe, l'État, la Région et le Département, s'élevant au total à 256 291 €.

Pour en savoir plus sur ce plan : www.ville-balaruc-les-bains.com

- ▶ **Extinction partielle de l'éclairage public, isolation des bâtiments, remplacement des équipements de chauffage les plus énergivores et de l'éclairage, adaptation de la température dans les bâtiments ... Un plan global d'économies est mis en œuvre.**

Confrontée à la flambée des coûts de l'énergie (+ 154 % en 2023 par rapport à 2022), dans un contexte budgétaire également impacté par l'inflation, la Ville de Balaruc-les-Bains a pris, cette année des mesures raisonnées en faveur d'une plus grande sobriété énergétique. « *Au-delà des nécessaires économies budgétaires, c'est une véritable stratégie énergétique qui est mise en place depuis quelques années* » indique Stéphane Antignac, adjoint au maire en charge du cadre de vie et de l'environnement. « *Nous avions déjà entamé des travaux visant à mieux isoler les bâtiments municipaux les plus énergivores, permettant d'améliorer leur performance thermique et ainsi de réduire leur consommation énergétique et leur émission de gaz à effet de serre. Au regard du contexte, la Municipalité a souhaité accentuer et accélérer cette démarche de rénovation énergétique* » note l' élu municipal.

800 000 € pour la rénovation énergétique

Cette année, plus de 800 000 € sont consacrés à cette transition visant à réduire les consommations de gaz et d'électricité de Balaruc-les-Bains. Les travaux ont consisté essentiellement au remplacement des systèmes de chauffage du groupe scolaire des Bains et de la salle Alain

Colas, à la généralisation de l'éclairage en LED dans les infrastructures. Des travaux d'isolation de la salle de sport et la mise en place de modules de contrôle sur les équipements de chauffage / climatisation ont également été réalisés. Grâce à la mise en place d'une gestion centralisée des systèmes de chauffage et de climatisation, les températures à l'intérieur des bâtiments communaux sont maintenues à des températures correctes en été comme en hiver.

Ces travaux de rénovation énergétique devraient se poursuivre en 2024.

Stratégie énergétique

Pour aller plus loin dans la démarche, Balaruc-les-Bains se tourne vers d'autres leviers pour opérer sa transition énergétique.

À côté de la réduction de la consommation d'énergie, la Ville entend demain s'engager en faveur des énergies renouvelables, en produisant sa propre électricité. Des panneaux photovoltaïques seront installés sur les toits de certains bâtiments. Cette démarche a pour objectif de permettre à la Ville de produire une partie de l'électricité dont elle a besoin pour le fonctionnement de son patrimoine.

L'ensemble de ces dispositifs devrait permettre à la Ville de réduire ses factures énergétiques de plus de 270 000 € en 2024.

Autoconsommation collective

PRODUIRE SA PROPRE ÉLECTRICITÉ

▶ **D'ici la fin de l'année, les premiers panneaux photovoltaïques vont être posés sur la toiture de deux installations municipales. Ce n'est que le début d'un vaste projet.**

La Ville de Balaruc-les-Bains s'est mobilisée ces dernières années pour répondre aux objectifs majeurs que sont la maîtrise de l'énergie et la lutte contre le changement climatique. Aujourd'hui, la Ville souhaite aller plus loin. « Nous avons naturellement pensé à l'énergie solaire » indique Stéphane Antignac, l'élu en charge du cadre de vie et de l'environnement.

En 2022, une étude a été menée sur l'ensemble du patrimoine bâti municipal pour identifier les sites sur lesquels pourraient être posés des panneaux solaires. « Neuf bâtiments ont été retenus. Les premiers travaux vont être lancés d'ici la fin de l'année sur les toitures du complexe sportif de Pech Meja et du centre culturel » poursuit l'adjoint au maire.

Ce chantier va s'échelonner en 3 tranches. Au final, ce sont plus de 2000m² de panneaux qui seront installés, pour un potentiel de production électrique estimé à 485 000 KWh.

Une électricité pour tous les bâtiments

La production de cette électricité locale bénéficiera à l'ensemble des bâtiments communaux. « C'est là tout l'intérêt du projet. Les panneaux photovoltaïques alimenteront en électricité verte les équipements sur lesquels ils sont installés, mais également d'autres bâtiments publics non équipés. » Pour cela pas besoin de créer des réseaux souterrains. Tout est virtuel. L'électricité non consommée en instantané par les sites producteurs sera reversée dans le réseau électrique. Une répartition faite en fonction de clés de répartition pré-établies avec le fournisseur d'énergie de la Commune, permettra de déduire de la facture la part produite et autoconsommée par la Ville.

La mise en œuvre de ce projet devrait couvrir 34% des besoins en électricité de l'ensemble des bâtiments et équipements publics de la commune, avec une production photovoltaïque 100% balarucoise.

en complément
DES ÉCO-CONSEILS
AUX BALARUCOIS



Avec la flambée des coûts de l'énergie, la rénovation énergétique des bâtiments est plus que jamais un véritable enjeu pour les particuliers.

« Rénov'Occitanie », véritable service public régional accompagne les ménages pour rénover, isoler et mieux chauffer leurs logements facilement et à moindre coût. Ce dispositif d'accompagnement – gratuit – s'adresse à tous les ménages balarucois, quels que soient leurs revenus, lorsqu'ils souhaitent s'engager dans un projet de rénovation énergétique de leur habitat, ou dans un projet de développement des énergies renouvelables à l'échelle de leur logement.

🗓 **Vendredi 1^{er} décembre / de 9h à 12h / Espace Louise Michel.**

Pour prendre rendez-vous : 04 67 13 80 90
Renseignements : conseilrenovation@gefosat.org / <http://www.gefosat.org>



D'ici la fin de l'année 2023, deux équipements municipaux devraient accueillir, sur leur toiture, des panneaux photovoltaïques. Une installation qui se poursuivra en 2024.

DES INFOS EN DIRECT Évaluation environnementale

La Ville, aidée d'un cabinet spécialisé, a lancé une évaluation extra-financière de ses politiques publiques. Dans un premier temps, l'objectif de cette étude est, au travers de 39 indicateurs, environnementaux, sociaux et sociétaux et de gouvernance, de faire un diagnostic des services à la population et des investissements réalisés en 2022. Des

recommandations seront émises. En 2024 et 2025, le cabinet reconduira cette démarche sur les budgets respectifs des exercices 2023 et 2024, afin de mesurer l'impact de la démarche. Les premières conclusions de cette étude et les pistes d'amélioration des pratiques seront présentées lors de la rencontre élus / Balarucois organisée en novembre prochain.

NOUVELLE MAIRIE

Les travaux démarrent

L'ancienne clinique "Plein Soleil" accueillera prochainement le nouvel hôtel de ville. Avant une ouverture au public prévue en fin d'année prochaine, les travaux de réhabilitation du bâtiment vont commencer.



Les fouilles archéologiques terminées et le permis de construire étant purgé de tout recours possible, les travaux de la future mairie peuvent à présent commencer.

« Dès cet automne, nous lançons le désamiantage des locaux et la démolition des appendices posés en façade » explique Angel Fernandez, adjoint au maire en charge de l'aménagement.

“la future mairie a été pensée pour être un bâtiment basse consommation”

« Seuls resteront les murs extérieurs et le plancher » poursuit l' élu.

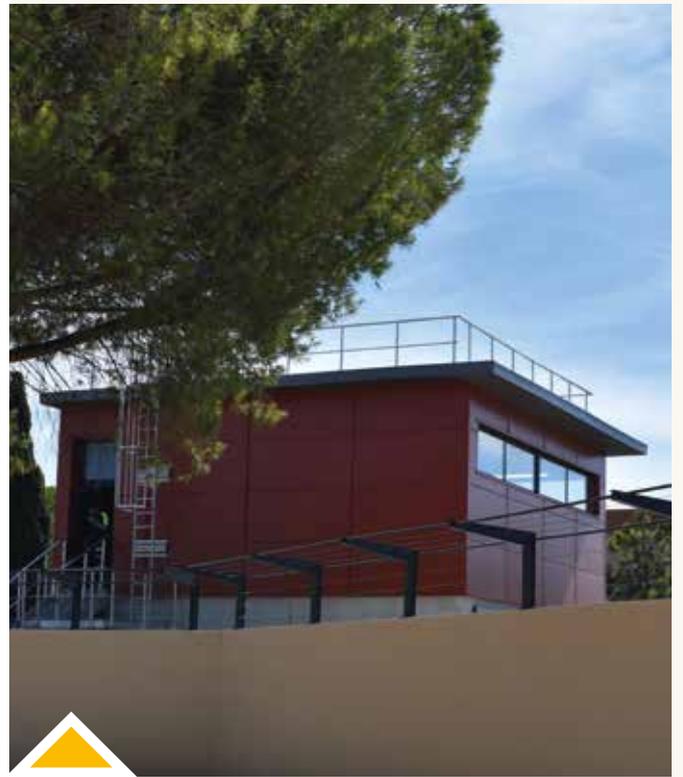
En parallèle, le bâtiment sera entièrement vidé des équipements restants de son activité précédente et les procédures des marchés publics seront engagées.

Les travaux d'aménagement du bâtiment (cloisons, électricité, peinture ...) devraient démarrer en début d'année 2024.

Comme c'est désormais la règle à Balaruc-les-Bains, cet équipement a été pensé pour être "basse consommation énergétique". Remplacement des fenêtres et des huisseries, isolation du bâtiment par l'extérieur, éclairage LED, chauffage par pompes à chaleur et 230m² de panneaux photovoltaïques en toiture, devraient permettre de réaliser une économie de près de 40% des consommations énergétiques du bâtiment.

L'aménagement paysager du parc sera traité en parallèle. « Bien qu'étant alimenté en eau d'arrosage par l'Unité de Valorisation des Eaux de Rinçage des thermes, au regard de la sécheresse de cette année, nous avons repensé cet espace public » indique Angel Fernandez. Arbustes fleuris, plantes méditerranéennes, fontaine sèche agrémenteront ce jardin public de 1500m². Un aménagement qui laissera également une place non négligeable aux espaces désimperméabilisés pour une meilleure infiltration des eaux de pluie dans le sol.

Enfin, la voirie de l'avenue Bonnacaze (du giratoire à la rue de l'église) sera reprise. La nouvelle mairie devrait ouvrir ses portes aux Balarucois en fin d'année 2024.



ÉQUIPEMENTS THERMAUX

L'UVER opérationnelle pour la prochaine saison

À la saison thermique 2024, la nouvelle Unité de Valorisation des Eaux de Rinçage des thermes (UVER), positionnée à l'arrière du cimetière de la Cadole, sera totalement opérationnelle. D'ici là, le process de ce nouvel équipement thermal va faire l'objet d'une période d'observation et de test, puis de mise en route, pour s'assurer de son bon fonctionnement. En effet, dès janvier prochain, la liaison entre les thermes et l'unité actuelle de traitement des eaux (située à proximité d'O'balia et de l'ancien site thermal) sera définitivement arrêtée.

Ce nouvel équipement thermal donne l'occasion de valoriser les eaux de rinçage et d'améliorer le process de traitement des eaux. Le nouveau process mis en place au sein de l'UVER permettra le recyclage des eaux traitées pour un usage d'eau de service. Plus de 150 m³ d'eau seront disponibles chaque

jour. Une eau qui, au regard des nouvelles règles sur la réutilisation des eaux, sera employée pour l'arrosage des espaces verts de Balaruc, par les services d'incendie et de secours ou encore pour le nettoyage de la voirie... Pour ce faire, des réseaux ont été créés vers O'balia, d'autres canalisations alimenteront les toilettes publiques installées à l'arrière du cimetière de la Cadole, les espaces verts à proximité de l'équipement, ainsi que ceux de la future mairie et les sanitaires de ce futur équipement.

En attendant, cet automne, des végétaux seront plantés sur la parcelle ainsi qu'entre l'unité de traitement des eaux et l'entrée du cimetière de la Cadole, créant ainsi une pergola et un filtre végétal. En début d'année prochaine, un giratoire sera implanté au carrefour de la rue de la Vise et de la rue du Stade, facilitant la circulation dans le secteur ainsi que l'accès au bâtiment.

Le point sur les aménagements



▲ DÉAMBULATION CITOYENNE POUR RÉFLÉCHIR AU FUTUR P.L.U.

En cohérence avec la charte de participation citoyenne, les élus ont souhaité associer les Balarucois à la révision du Plan Local d'Urbanisme de Balaruc.

Élus et habitants ont cheminé ensemble dans les différents quartiers de Balaruc pour partager un diagnostic sur ce qu'est aujourd'hui la ville et imaginer ensemble le Balaruc de demain.



▲ DÉSIMPERMÉABILISATION DES COURS DES ÉCOLES

Les vacances estivales ont été mises à profit pour transformer le décor des cours des écoles du quartier des Bains. Fini le sol goudronné, place aux espaces verts et aux jeux naturels. Un nouveau décor qui a été immédiatement adoubi par les enfants.

Aux prochains congés scolaires, la plantation des végétaux viendra parachever ces travaux.



▲ PROMENADE ACCESSIBLE

Depuis de nombreuses années, Balaruc-les-Bains mène une politique d'inclusion en faveur des personnes en situation de handicap, avec des aménagements dans tous les quartiers de la ville. La promenade Brassens - Spinosi a été labellisée "Tourisme & Handicap" pour trois déficiences : moteur, mental et auditif ...

Parallèlement, la Ville en partenariat avec l'Office de Tourisme relance la candidature de Balaruc à la marque "Destination pour tous". Un audit des sites est en cours.

▶ en complément



RECYCLAGE DES ALGUES

Parce que les algues marines sont utilisées dans l'agriculture depuis le 17^e siècle, notamment pour améliorer la résistance à la sécheresse, la Ville de Balaruc-les-Bains recycle ce qui pourrait bien devenir dans les années à venir un trésor.

Les algues marines se révèlent, en effet, très utiles aux cultivateurs.

Les algues ramassées par le service propreté sont désormais valorisées. Plutôt que d'être incinérées, elles sont utilisées comme engrais organique naturel. Un domaine agricole et viticole bio du territoire de Thau récupère ces algues pour ses cultures.

Après une période de « repos » pendant plusieurs mois afin de les dessaler, elles seront utilisées ensuite comme engrais 100 % naturel.



EXTINCTION NOCTURNE

VERS LA PÉRENNISATION DU DISPOSITIF

Bientôt un an que, chaque soir, les éclairages publics s'éteignent dans la ville pour laisser place à la nuit. Un dispositif qui semble répondre aux attentes des élus comme des habitants. « Comme nous nous y étions engagés lors de la mise en place de l'extinction nocturne, nous avons dressé ces dernières semaines, un bilan du dispositif. Les contacts que nous avons eus avec les comités de quartier, le tissu économique balarucois ou encore la population par l'intermédiaire des élus référents, montrent que l'arrêt, la nuit, de l'éclairage public est aujourd'hui bien intégré par tous » explique Stéphane Antignac, adjoint au maire en charge du cadre de vie et de l'environnement. Autre aspect positif de cette mesure, ce sont les économies budgétaires qui ont ainsi été réalisées. Les factures d'électricité pour l'éclairage public de Balaruc-les-Bains devraient baisser de près de 25 % cette année, et ce malgré la hausse du coût de l'énergie.

Stéphane Antignac poursuit « ce dispositif sera pérennisé, d'autant que l'on observe le retour de la biodiversité dans la ville. » Toutefois, pour tenir compte des remarques des habitants et des associations, des ajustements devraient intervenir prochainement tant sur la saisonnalité de l'arrêt des lampadaires que sur les secteurs géographiques.



conseil municipal

EXTRAITS DE LA SÉANCE DU 13 SEPTEMBRE 2023

ACTIVITÉS THERMALES

Rapport annuel du délégué du service d'exploitation des thermes



Pour rappel, la gestion des activités thermales est confiée à la Société Publique Locale des Thermes de Balaruc-les-Bains (SPLETH). Chaque année, cette société transmet à la Ville qui lui a confié la gestion, un rapport d'activité.

On se souvient qu'en 2020 et 2021, l'activité thermale avait été touchée de plein fouet par la crise sanitaire du Covid, avec notamment des fermetures administratives, faisant passer la fréquentation de plus de 52 000 curistes en 2019 à 29 946 en 2021. Pour l'année 2022, l'activité thermale a progressé. 43 527 curistes ont fréquenté les thermes. Conséquence comptable, le chiffre d'affaires des cures médicalisées a progressé de 47,57%, pour s'établir à plus de 27,4M €.

Les autres activités de la SPLETH sont, elles aussi, en augmentation. Le résultat des activités et prestations (cures médicalisées, cures libres, centre O'Balía et cosmétique Balaruc-les-Bains) a lui aussi progressé, passant de 20,10 M € en 2021 à 30,50 M € en 2022, soit + 51,47 %. La plus forte progression enregistrée par une station thermale en France en 2022. Au cours de l'année 2022, la société thermale balarucoise a poursuivi les études et recherches sur le thermalisme. Plusieurs partenariats de recherche sont en cours pour évaluer les effets de l'eau thermale de Balaruc en matière de récupération sportive ou encore d'accompagnement de la convalescence des patientes qui ont suivi un traitement contre le cancer du sein.

Un programme de recherche a également été initié avec le Muséum National d'Histoire Naturelle (MNHN)

concernant l'étude des cyanobactéries, et microalgues découvertes dans l'environnement Balarucois.

PATRIMOINE

Convention de dépôt d'ouvrages patrimoniaux

Adopté à l'unanimité

La Commune est propriétaire d'ouvrages et d'articles patrimoniaux relatifs à l'histoire antique de Balaruc-les-Bains (ouvrage de Nicolas Dortoman datant de 1579, « Histoire de Balaruc-les-Bains » ou « Les eaux minérales de Balaruc-les-Bains » écrits par Albert Fabre et N. Girbal en 1882 et 1877... Ces ouvrages et articles font partie du domaine public mobilier de la commune.

Dans le cadre du transfert de compétence de la bibliothèque municipale à l'agglomération, la commune de Balaruc a souhaité faire conserver des ouvrages situés dans les murs de l'ancienne bibliothèque municipale. A ce titre, la médiathèque intercommunale de Balaruc-les-Bains a proposé de les conserver de manière temporaire dans des conditions adaptées à leur conservation. Aujourd'hui, une nouvelle convention a été validée par le Conseil Municipal, approuvant le dépôt de ces ouvrages anciens dans sa réserve patrimoniale de la médiathèque François Mitterrand.

ÉDUCATION

« École et Cinéma » et partenariat socio-culturel

Adoptés à l'unanimité



En 2018, préalablement à l'ouverture du centre culturel « Le Piano-Tiroir », le Conseil Municipal entérinait le projet d'établissement de la structure culturelle balarucoise. Ce dernier prévoyait de réunir les populations de Balaruc-les-Bains ; d'être un lieu dynamique et vivant, où la rencontre se crée ; de mailler

les publics : continuer de cibler un public familial et intergénérationnel, ne pas délaissier les jeunes (adolescents notamment) ; croiser les pratiques amateurs et professionnelles.

Une politique d'ouverture culturelle qui passe notamment par la mise en place de projets d'éducation artistiques et culturelles auprès des plus jeunes.

Depuis plusieurs années, la Municipalité favorise l'accès à la culture pour tous par le biais d'actions d'éducation artistique et culturelle. Dans le cadre de cette politique de démocratisation culturelle, des partenariats ont été initiés avec le Service d'Accueil de Jour, service de la Maison des enfants, ADPEP 34, ou encore en faveur du dispositif « École et Cinéma » pour les scolaires balarucois.

URBANISME

Mise en compatibilité du PLU / projet de « mise à 2x2 voies de la RD 600 »

Adopté à l'unanimité

La RD600 est une liaison importante desservant le port de Sète-Frontignan, la station thermale de Balaruc-les-Bains.

Le projet de doublement de cet axe intervient dans un contexte global d'aménagement du territoire du bassin de Thau.

Par arrêté préfectoral, ce projet a été déclaré d'utilité publique, ce qui emporte approbation des nouvelles dispositions du Plan Local d'Urbanisme de la commune de Balaruc-les-Bains.

À l'occasion du Conseil Municipal, l'assemblée a approuvé la mise en conformité du Plan Local d'Urbanisme sur son territoire, pour permettre la réalisation du projet de dédoublement de la RD 600 entre l'A9 et Frontignan- La Peyrade.

Vous pouvez retrouver l'intégralité des délibérations des conseils municipaux sur le site internet de Balaruc-les-Bains : www.ville-balaruc-les-bains.com.

Vous pouvez également revoir les débats du Conseil Municipal sur www.facebook.com/villebalaruc

TRIBUNE

majorité municipale

L'exercice du pouvoir politique par une majorité, n'est pas aussi aisé que ce que l'on pourrait croire. Une municipalité se doit de tenir compte des voix minoritaires exprimées lors d'une élection, et représentées au sein du conseil municipal.

A Balaruc, les élus d'opposition sont au nombre de quatre, et ont largement droit au débat et à la parole lors des conseils municipaux. Le contraire serait anormal et les élus de cette majorité sont trop attachés au respect des lois qui fondent notre Démocratie pour ne pas les respecter. Ainsi ces 4 élus sont régulièrement invités à participer aux grands projets de la Ville. Il en est ainsi, par exemple, avec le futur aménagement du quartier des Nieux ou de la révision du PLU ; toutes les observations et idées étant les bienvenues. Par cette attitude, plus portée sur l'intérêt général que partisan, la Majorité de Balaruc fait preuve d'une maturité démocratique au-dessus de tout soupçon. L'opposition répond à ces appels, en validant ou pas certaines orientations

A la lecture de certaines critiques sur les fameux réseaux sociaux, on ne peut s'empêcher de penser que leurs auteurs sur-réagissent ou commentent instantanément les décisions prises par la Ville, sans trop réfléchir ou sans en connaître les tenants et les aboutissants. On ne peut leur en vouloir, ils n'ont pas en général l'information complète.

Mais avant de traiter les élus «de tous les noms d'oiseaux », ou pire encore, ils doivent assimiler le fait que les décisions sont prises à la majorité, après mûre réflexion, et analyse de toutes les causes et effets à venir, avec pour seul objectif l'intérêt général des Balarucois.

Bien sûr certaines décisions peuvent gêner un intérêt particulier, mais le citoyen concerné doit comprendre qu'une décision qui le contrarie personnellement, arrange souvent le plus grand nombre. C'est la seule façon, qui nous permet de vivre en société et en bonne intelligence.

Il en va ainsi, par exemple, de l'extinction de l'éclairage public : La période d'essai se termine et les élus font le bilan de cette mesure. Quantifier les économies réalisées, identifier les zones à problème, et modifier en conséquence.

Il en va de même pour la fermeture des points d'eau. Considérant que nous sommes toujours en période de crise, que la sécheresse s'intensifie, les directives de la Préfecture sont claires : les points d'eau sont fermés, les arrosages interdits en journée, et la vigilance des citoyens fortement sollicitée.

Alors, c'est vrai tout cela dérange, peut-être, notre quotidien, mais ne pas prendre les décisions qui s'imposent à nous, ça serait faire preuve d'une grave irresponsabilité.

Les élus de la majorité municipale

opposition municipale

En réponse à la tribune du mois de juillet du groupe de la majorité municipale, nous tenons à apporter une précision concernant les votes de l'opposition municipale lors des Conseils Municipaux.

Face à nos 25 collègues de la majorité, il est évident que les 4 conseillers d'opposition que nous sommes ne pouvons jamais bloquer une décision. Mais nous étudions entre nous tous les sujets pour ensuite pouvoir vous informer, nous en débattons et nous votons chacun en notre âme et conscience.

Sans complaisance pour le maire mais sans opposition systématique non plus. Une telle attitude serait irresponsable. Seul l'intérêt de Balaruc et des balarucois guide notre action.

Entre autres, nous sommes particulièrement vigilants sur le financement des projets et l'utilisation de l'argent des balarucois. Ainsi, lors du dernier conseil municipal du 13 septembre, nous avons détecté une anomalie de 221 620 euros dans le bilan comptable 2022 de la SPLETH. Nous avons interpellé Mr Calas à ce sujet, lequel n'a pas su nous donner d'explications sur le moment. Nous avons toutefois été surpris par sa réponse: « une erreur de 221 620 euros sur 30 millions de chiffre d'affaires c'est pas grand-chose ».

Nous laissons sa remarque à l'appréciation des lecteurs...

Toujours à propos du bilan 2022 des Thermes, nous avons constaté qu'il était comparé à celui de l'année 2021, fortement affecté par le COVID. Ainsi, le PdG des Thermes a pu se prévaloir d'un fort pourcentage d'augmentation alors qu'en réalité, il n'a pas encore rattrapé le niveau atteint en 2019, dernière année « avant Covid ». Simple, mais nécessaire remise en perspective.

Enfin, plusieurs commerçants balarucois nous ont fait part de leurs inquiétudes quant aux activités commerciales qui se développent à l'intérieur de l'établissement thermal et qui leur font une concurrence que certains estiment déloyale. Les Thermes sont censés dispenser des soins de santé, ce qu'ils font très bien. Que les curistes puissent acheter sur place un bonnet de bain ou y boire une tisane, cela paraît tout à fait normal, mais que penser des animations musicales et des dégustations de produits du terroir organisées au « Petit Café » ? Attention, souvent, ce qui est dépensé à l'intérieur ne l'est pas à l'extérieur...

Catherine Azéma, Christine Caporiccio,

Thierry Congras, Christian Hurabielle-Péré,

L'atelier de la Tielle

maison *Le Dasse*

BALARUC-LES-BAINS



Tielles artisanales, cuisine Sétoise, vente à emporter. Des recettes régionales, déclinées en plusieurs versions selon le nombre de convives.

www.tielledasse-balaruc.fr | 04 67 36 20 97

Place de l'ancienne
gare route de Sète
34540 Balaruc-les-Bains
Nos horaires d'ouverture
du mardi au samedi 7 h 00 /
19 h 30 le dimanche 7 h 00 /
14 h 00 - Fermé le lundi



La cave d'Olivier

Vins, Spiritueux, Bières,
Epicerie Fine

Du mardi au samedi de 9h15 à 19h30
Dimanche de 9h30 à 12h30

2 Route de Sète - Balaruc les Bains
06.26.18.64.98 / 04.67.36.45.84

lcdo.balaruc@gmail.com
www.lacavedolivier.com



ACHAT VENTE OR ET ARGENT

Or
Argent
Bijoux
34

EXPERTISE
GRATUITE

SUR RDV
7J/7

À domicile sur tout le
Bassin de Thau et les alentours.
Bijoux, monnaies, montres, lingots, argenterie.

La confidentialité, c'est notre métier
or-argent-bijoux34.fr | 07 65 89 59 22

DGFA



- Désinsectisation guêpes
- Frelons asiatiques

Déplacement
dans tout l'Hérault

Daniel Galban
06 41 69 53 70



LA CLEF DE L'HARMONIE

Patricia LAPORTE

Soin énergétique • Massage • Massage plantaire
Relaxation • Bien-être • Détente
Élimine stress, fatigue, tension, anxiété..

06 51 06 27 34 • www.clef-harmonie.fr
8, rue Maurice Clavel - Galerie Athéna - 34540 Balaruc-les-Bains

AU PIANO-TIROIR

projections
lecture concert
humour
cirque
jeune public
musique
expositions
théâtre

SAISON Culturelle

Découvrez toutes les dates de la saison culturelle sur :
www.lepiano-tiroir.com





Centre-ville POSE DE REPÈRES DE CRUE

Le changement climatique a accru les risques en matière d'inondation, de feu... Face à ce développement des risques majeurs, la Ville se mobilise pour sensibiliser, informer et protéger ses habitants.

Des repères de crue ont dernièrement été posés par les écoliers du Petit-Prince à différents lieux de la presqu'île, rappelant aux habitants la vulnérabilité de ce secteur de Balaruc-les-Bains. En matérialisant la hauteur atteinte par les eaux, ils sont un moyen efficace d'ancrer la culture du risque dans la mémoire collective.

Une opération qui a permis de (re)présenter aux enfants le cycle de l'eau, parler du rôle de l'étang, de la pluie... et d'expliquer pourquoi notre territoire est particulièrement concerné par le phénomène des inondations.

Centre-ville DE NOUVEAUX ARCEAUX VÉLOS

La pratique de la bicyclette est non seulement excellente pour la santé mais elle est aussi l'arme absolue pour lutter contre la pollution de l'air et le changement climatique global.

La Ville mène, depuis quelques années, une ambitieuse politique en faveur du développement des mobilités douces avec aujourd'hui plus de 4 km linéaires de pistes cyclables qui vous permettent de rallier les différents quartiers en toute sécurité.

Parallèlement à cela, des parcs à vélo sont installés dans l'espace publics. Avenue Pasteur et devant le Pavillon Sévigné, des arceaux supplémentaires ont été ajoutés aux mobiliers déjà existants dans le centre-ville balarucois.



MOBILITÉ DOUCE

Une voie verte pour relier les deux Balaruc

Après la construction en 2019, d'un tronçon entre Sète et Balaruc-les-Bains, la nouvelle portion de la voie verte reliant les deux Balaruc est ouverte, bouclant ainsi l'une des deux discontinuités du tour de l'étang de Thau.

Cette voie assure ainsi la possibilité d'emprunter d'un trait les 18 km qui séparent Sète de Mèze, grâce notamment aux importants travaux de sécurisation de la faille naturelle présente dans cette zone, le long de l'ancienne voie ferrée, réalisés par Sète Agglopôle Méditerranée.

Ce tronçon permet également la liaison avec le reste du réseau cyclable intercommunal environnant.

L'objectif est d'augmenter la part modale du vélo sur le territoire de Thau que ce soit pour les trajets réguliers (domicile-travail) qui représentent 37% des motifs de déplacements ou pour le loisir (promenade familiale, tourisme, sportive, etc.).

ENLÈVEMENT DES ENCOMBRANTS

De nouvelles pratiques

Le dépôt d'encombrants sur la voie publique est interdit. Ceux-ci doivent être apportés en déchetterie où ils seront valorisés.

Toutefois, afin d'aider les personnes âgées ou handicapées qui ne peuvent se rendre en déchetterie pour évacuer leurs encombrants, la Ville a mis en place une prestation gratuite permettant, de façon exceptionnelle, leur enlèvement.

Après vérification de l'éligibilité des personnes à ce service et des objets, l'enlèvement s'effectue désormais uniquement le jeudi après-midi au porte à porte, pour les personnes ayant droit à ce service.

Pour bénéficier de ce service exceptionnel, il faut prendre obligatoirement un rendez-vous.

☎ : 04 67 80 92 27

✉ : svep@mairie-balaruc-les-bains.fr



PERMIS DE VÉGÉTALISER

Aidez-nous à développer la nature dans la ville !

La Ville de Balaruc souhaite encourager le développement de la végétalisation grâce à son Permis de végétaliser, en s'appuyant sur une démarche participative, c'est-à-dire en associant les habitants.

Cette initiative permet de répondre à 4 grands objectifs :

- créer des cheminements agréables,
- favoriser la nature et la biodiversité,
- participer à l'embellissement et à l'amélioration du cadre de vie,
- créer du lien et favoriser les échanges entre les Balarucois.

Les habitants du centre ancien de Balaruc-les-Bains, qui souhaitent participer à cette initiative peuvent présenter leur dossier avant le 31 octobre.

Pour déposer votre demande :

✉ : permisdevegetaliser@mairie-balaruc-les-bains.fr



SAISON CULTURELLE

De belles surprises au Piano-Tiroir

► **C'est aussi la rentrée au centre culturel "Le Piano-Tiroir". Le 15 septembre dernier, le rideau se levait sur une nouvelle saison qui recèle de belles surprises à découvrir sans plus attendre.**

Uendredi 15 septembre, la nouvelle saison se dévoilait au Piano-Tiroir autour d'une programmation qui embrasse, cette année encore, toutes les facettes du spectacle vivant. Plus de 30 spectacles, concerts, lectures, conférences et pièces de théâtre sont prévus au centre culturel ou hors les murs d'ici juin 2024.

L'eau, élément central de la saison

Cette nouvelle programmation culturelle met l'élément "eau" à l'honneur. « *Nous avons ouvert cette saison, avec une exposition photo consacrée à cette thématique* » explique Dominique Serres, adjointe en charge de la culture et des festivités. « *Les photos exposées au Piano-Tiroir jusqu'à la fin du mois d'octobre, sont le fruit du travail de photographes amateurs Balarucois et/ou travailleurs Balarucois, qui ont su montrer et capturer l'eau sous toutes ses formes. Elles viennent nous rappeler la nécessité de préserver cette ressource précieuse* ». Par des clins d'œil ou des événements spécifiques, le thème de l'eau reviendra et sera omniprésent tout au long de la saison. Spectacle jeune public, programmation d'un humoriste méditerranéen, lectures à l'ombre de la fontaine Pagnol ou spectacle circassien sur un bateau ... tout nous ramènera à cette ressource à

laquelle Balaruc-les-Bains doit tant.

Une saison en phase avec l'actualité

« *L'autre caractéristique de cette saison culturelle 2023/2024, c'est la programmation de spectacles sur des sujets d'actualité, sur des thématiques fortes* » poursuit l'élue à la culture. Au mois d'octobre, Le Piano-Tiroir accompagne la manifestation "Octobre Rose" avec une pièce de théâtre sur le cancer du sein. Un spectacle qui est tout à la fois un témoignage sincère, un exemple de résilience et un geste artistique d'utilité publique pour inciter à se faire dépister. Le 8 mars prochain, journée internationale des droits des femmes, avec des lectures mettant en avant des parcours féminins, la gent féminine sera mise à l'honneur. 80 ans après la fin de la 2^e guerre mondiale, deux expositions reviendront également sur des événements ayant marqué cette période de notre histoire. Cette année encore, cette saison est le fruit de la collaboration avec de nombreux partenaires culturels du territoire. À commencer par les associations balarucoises ou le Théâtre Molière de Sète qui propose 4 soirées au centre culturel. Sans plus attendre, venez au Piano-Tiroir découvrir les surprises de cette saison.



en complément

Un site internet pour tout savoir sur le Piano-Tiroir

Vous souhaitez connaître la prochaine soirée, voir les dates des visites libres des expositions, connaître la prochaine séance de cinéma ... Rien de plus simple, il vous suffit désormais de consulter le nouveau site internet dédié au Piano-Tiroir et à ses activités. Vous pouvez également réserver en ligne les places pour votre prochaine sortie culturelle. Alors sans plus attendre, consultez le <https://www.lepiano-tiroir.com/>

Une programmation accessible

Depuis son ouverture en décembre 2018, le centre culturel balarucois s'adresse à tous les publics et tous les âges. Au-delà d'une tarification très abordable (allant de 3 à 23 € selon le spectacle et le public), la Ville adapte également sa politique tarifaire avec des conditions d'accès préférentielles. Parce que la curiosité est un joli défaut, un abonnement permet de profiter pleinement de la saison culturelle. Cette carte d'abonnement vous donne accès à 9 spectacles de votre choix parmi les événements organisés par la Ville, pour 55€. Pour l'obtenir, rien de plus simple ! Elle est disponible dans tous les offices de tourisme de l'Archipel de Thau.



PLAISANCE

Les femmes à l'honneur



Il y a quelques mois, l'ASBB Voile répondait à un appel à projets des instances départementale, régionale et nationale de la voile visant à encourager la pratique sportive de la voile au féminin. Balaruc s'apprête donc à être, le temps d'un week-end, la capitale de la plaisance au féminin, avec un programme complet allant de la présentation des métiers de la plaisance, à une invitation à passer une journée sur l'eau ou encore la projection en avant-première le film « Flo » inspiré de la vie de la navigatrice Florence Arthaud.

LA PLAISANCE AU FÉMININ

• Samedi 21 octobre / Centre culturel "Le Piano-Tiroir"

10h : Ouverture au public / accueil, informations, échanges.

14h : Table Ronde "Les métiers de la plaisance au féminin"

En partenariat avec le Lycée de la Mer Paul Bousquet à Sète, une présentation des nombreux métiers de la plaisance, les formations, les évolutions de carrières, ...

16h30 : Table Ronde "La Voile au Féminin" en partenariat avec la Ligue de Voile Occitanie et le Comité Départemental de Voile de l'Hérault Du loisir à la course au large, de l'amatrice à la pro, des femmes skip-peuses sur tous les plans d'eau !

20h30 : Projection en avant-première du film "FLO", réalisé par Géraldine Danon.

Connue comme "la petite fiancée de l'Atlantique", Florence Arthaud fut surtout une grande navigatrice. Au-delà de ces exploits, FLO raconte l'incroyable destin d'une femme farouchement libre.

• Dimanche 22 octobre / Centre nautique Manuréa

10h30 & 14h : Grand embarquement, tous sur l'eau multisupports.

sur inscription :

asbbvoile@gmail.com

COMMERCE DE PROXIMITÉ

Un festival pour le mettre en valeur



Pour valoriser les commerces des cœurs de villes, Sète Agglopolo lance, les 20 et 21 octobre, un événement emblématique annuel, « Le Festival des commerçants ». De nombreuses animations vous attendent sur tout le territoire, durant ces deux jours : braqueries, défilés de mode, expositions de peintres, animations culinaires, marché avec

des animations, exposition d'artiste chez un commerçant, animations musicales, stands d'artistes mêlant art et gastronomie, performances d'artiste, fresque au sol, nocturne des commerçants ...

Balaruc-les-Bains a mis en place un programme particulièrement attractif. Venant s'ajouter à la tombola mise en place sur tout le territoire de l'agglomération, un grand jeu / tombola invite à associer un commerce à une œuvre picturale exposée dans le magasin. Une grande exposition de peintres locaux sera visible dans les locaux du Pavillon Sévigné.

Pour mieux arpenter les rues de la station, le Petit Train de Balaruc sera accessible gratuitement, pendant ces deux journées. Les restaurants mettront à leur carte, pour l'occasion en plus de leur carte habituelle, un plat typique d'une région de France.

Le vendredi 20 octobre, dans le parc Sévigné, une scène accueillera des défilés de mode, ainsi que des animations participatives avec les associations culturelles.

Au programme du samedi 21 octobre, le tirage au sort du jeu balarucois et un concert sur l'œuvre de Gounod.

Retrouvez le programme complet de la manifestation sur :

 www.ville-balaruc-les-bains.com

OFFICE MUNICIPAL DE LA CULTURE

À la découverte du Sahara

Quelques semaines avant le terrible séisme qui a frappé le Maroc et en marge de la Semaine Culture du Monde, les associations culturelles, accompagnées de Dominique Serres, adjointe à la Culture et aux Festivités, sont parties à la découverte du Sud-Est marocain, aux confins des sables Sahariens.

Ce séjour a permis aux membres des associations regroupées au sein de l'Office Municipal de la Culture (OMC) et grâce à l'expertise de l'association "Alséo", spécialisée dans les voyages au MAROC et au SENEGAL, de découvrir des paysages aussi somptueux que confidentiels, d'une beauté indicible. Autour d'une large diversité d'activités, les Balarucois ont apprécié les superbes randonnées à dos de mulets ou de dromadaires, à la découverte d'impressionnantes et majestueuses montagnes et des hautes dunes du Maroc. L'itinéraire parcouru durant la semaine, permet encore aux participants des contacts avec les populations berbères, ainsi que des rencontres de nomades, découvrant les conditions marquantes de subsistance de ces peuplades itinérantes, mais aussi d'apprécier la richesse gastronomique Marocaine. L'objectif premier visé par l'OMC et la ville pour ce séjour consistait à créer plus de liens et renforcer ceux existants entre les animateurs des associations culturelles. Objectif largement atteint.



DIMANCHE 15 OCTOBRE**Fête de la Science**

Journée portes ouvertes
de 10h à 12h et de 14h à 18h.

Jardin Antique Méditerranéen.

Repas d'automne

Repas d'automne dans une ambiance conviviale et musicale avec le Comité de quartier de la Rêche et des Usines. Au menu : aligot / saucisse

12h. Maison du Peuple.

Permanences les 10, 11, 12 et 13 octobre / de 11H à 12H30 / bar "Le Mistral".

Fête de la Science

Stand "In vino veritas"

Du jus de raisin au vin, des expériences ludiques et sensorielles autour du monde du vin.

de 15h à 17h30.

Jardin Antique Méditerranéen.

Cinéma

Sous le tapis

17h. Centre culturel "Le Piano-Tiroir".

Entrée : 4 €. Cf. colonne page 21.

VENDREDI 20 OCTOBRE**Festival des Commerçants**

à partir de 15h. Centre-ville.

Cf. article page 19.

SAMEDI 21 OCTOBRE**LiroCafé**

Un moment convivial pour partager ses lectures coups de coeur autour d'un café.

de 10h à 12h. Médiathèque.

La Plaisance au Féminin

Tables rondes

de 14h à 18h. "Le Piano-Tiroir".

Cf. article page 19.

Festival des Commerçants

Jeux concours "1 commerce, 1 tableau" ; exposition ; déambulation en Petit Train ...

Journée. Centre-ville.

Cf. article page 19.

Les Savants Fous

L'électricité c'est le pied

14h30. Médiathèque.

Atelier gratuit sur inscription, pour les enfants à

partir de 6 ans : 04 67 43 23 45.

Castagnade

Jeux gonflables pour enfants et après-midi musicale avec Laurent. Animation proposée par le Comité des Fêtes.

à partir de 15h. Parc Sévigné.

La Plaisance au Féminin

Projection du film "FLO"

20h30. Centre culturel "Le Piano-Tiroir".

Entrée : 6 €. Cf. article page 19.

Concert Charles Gounod

Œuvres du célèbre compositeur interprétées par l'ensemble choral Allegre'Thau.

20h30. Église.

Entrée : 15€.

DIMANCHE 22 OCTOBRE**La Plaisance au Féminin**

Grand embarquement

"Femmes à la barre" sur multisupports.

10h et 14h. Centre nautique Manuréva.

Cf. article page 19.

Foire aux Livres

de 10h à 18h. Parc Sévigné.

Cinéma

Les Algues vertes

17h. Centre culturel "Le Piano-Tiroir".

Entrée : 4 €. Cf. colonne page 21.

MARDI 24 OCTOBRE**Octobre Rose**

Conférences santé

• 10h : "Le Parcours Novasein : de l'annonce du diagnostic aux soins de support", avec l'Institut du Cancer de Montpellier.

• 15h30 : "Réhabilitation Post Cancer, douleur et traitement thermal" avec les Dr Hugues Desfour et Hélène Gourdon, médecins thermaux.

Thèmes de Balaruc.

MERCREDI 25 OCTOBRE**Ludothèque en goguette**

Avec les ludothécaires de la médiathèque Montaigne.

de 14h à 17h. Jardin Antique Méditerranéen.

Octobre Rose

Conférence santé sur le dépistage du cancer du sein et particularités du mammobile.

14h30. Thermes de Balaruc.

JEUDI 26 OCTOBRE**Pause Jeux**

Jeux d'observation, de stratégie, de réflexion.

de 15h à 17h. Médiathèque.

Dès 3 ans.

VENDREDI 27 OCTOBRE**La matinée des bébés**

Eveil corporel avec Anaïs Larrey, ouvert aux enfants dès 6 mois

9h30 & 10h30. Médiathèque.

Jeux Remue-méninges

Jeux d'échecs pour tous ; petits et grands.

de 14h à 17h. Médiathèque.

Verdun, le grand-oncle retrouvé

Documentaire amateur

20h30. Centre culturel "Le Piano-Tiroir".

HALLOWEEN

LA FÊTE POPULAIRE EST DE RETOUR

Lundi 30 octobre, la grande fête d'Halloween, organisée par la Ville, revient hanter les rues de Balaruc-les-Bains. Et pour fêter le retour de cette traditionnelle manifestation, sera double dose d'animations pour le plaisir des petits et des grands.

Séance de cinéma pour les plus grands en fin de journée et spectacle pour les plus jeunes au Piano-Tiroir, sans oublier le défilé dans les rues de la ville à la recherche de friandises, dans une ambiance festive et conviviale. Pour celles et ceux à qui la frousse donne faim, un goûter sera offert aux enfants à l'issue de la parade. De quoi ravir les petits monstres.

• 15h30. Rond-point du camping Pech d'Ay :
Départ du défilé et distribution de bonbons

• 16h15. Le Piano-Tiroir : Goûter offert par la Ville

• 17h. Le Piano-Tiroir / Entrée gratuite :
Spectacle jeune public "Héroïnes" de La Cie « La Zélée »

En route pour une épopée fantastique et coopérative, dans des contrées mystérieuses semées d'embûches, d'énigmes et d'épreuves héroïques !

• 21h. Le Piano-Tiroir / Entrée gratuite :
Projection du film « La Famille Addams » de Barry Sonnenfeld (à partir de 8 ans).



LE PIANO-TIROIR Les séances cinéma

DIMANCHE 22 OCTOBRE

Thriller / LES ALGUES VERTES

À la suite de morts suspectes, Inès Léraud, jeune journaliste, décide de s'installer en Bretagne pour enquêter sur le phénomène des algues vertes. À travers ses rencontres, elle découvre la fabrique du silence qui entoure ce désastre écologique et social. Face aux pressions, parviendra-t-elle à faire triompher la vérité ?

Adaptation des algues vertes - l'histoire interdite, la bande dessinée d'Inès Léraud et Pierre Van Hove, tirée de l'enquête menée par Inès Léraud sur le scandale des algues vertes.

DIMANCHE 29 OCTOBRE

Action / EQUALIZER 3

*avec Denzel Washington
Interdit aux moins de 12 ans*

Depuis qu'il a renoncé à sa vie d'assassin au service du gouvernement, Robert McCall peine à faire la paix avec ses démons du passé et trouve un étrange réconfort en défendant les opprimés. Alors qu'il a trouvé son havre de paix dans le sud de l'Italie, il découvre que ses amis sont sous le contrôle de la mafia locale. Quand les événements prennent une tournure mortelle, McCall sait ce qu'il doit faire : protéger ses amis en s'attaquant à la mafia.

Séances à 17h
Entrée : 4 €.

Retrouvez la programmation
Cinéma du mois de novembre sur
www.ville-balaruc-les-bains.com

OCTOBRE ROSE

Manifestations au profit de la lutte contre le cancer du sein

Pour sensibiliser la population au cancer du sein, cette année encore, après la braderie commerçante "Octobre Rose", de nombreux autres rendez-vous sont programmés à Balaruc, dans le cadre de cette campagne nationale.

- 24 et 25 octobre / Thèmes :

Conférences santé en partenariat avec l'Institut du Cancer de Montpellier.

- Vendredi 27 octobre / 20h30 / Le Piano-Tiroir : Documentaire "Verdun et le grand-oncle retrouvé"

Ce documentaire s'appuie sur le voyage

touristique entrepris par une association balarucoise en mai 2022.

- Samedi 28 octobre / 20h30 / Le Piano-Tiroir : Représentation théâtrale "Les 2 moches du fond"

Nutricula Turritopsis mène une vie trépidante. Elle met à la corbeille depuis des années les invitations au dépistage du cancer. Un jour, elle va finalement passer l'examen. Le résultat est positif. Le rose devient noir.

Les dons récoltés au cours de ces 2 soirées seront reversés au profit de la lutte contre le cancer du sein.

Les dons récoltés au profit de la lutte contre le cancer du sein. Cf. encadré ci-dessus.

SAMEDI 28 OCTOBRE

Jeu de rôle

Initiation au jeu de rôle, animée par l'association Terra Ludis, pour les 11 - 16 ans.

14h. Médiathèque.

Gratuit sur inscription : 04 67 46 81 32 ;

culture@mairie-balaruc-les-bains.fr

Théâtre "Les 2 moches du fond"

20h30. Centre culturel "Le Piano-Tiroir".

Les dons récoltés au profit de la lutte contre le cancer du sein. Cf. encadré ci-dessus.

DIMANCHE 29 OCTOBRE

Cinéma

Equalizer 3

17h. Centre culturel "Le Piano-Tiroir".

Entrée : 4 €. Cf. colonne de gauche.

LUNDI 30 OCTOBRE

Halloween

de 15h à 22h.

Cf. encadré page 20.

MARDI 31 OCTOBRE

Cas'a Ecuireuil

En famille (atelier complice adulte + enfant)

Mission écuireuil : fabriquez-lui un nichoir pour l'aider à passer l'hiver !

10h. Jardin Antique Méditerranéen.

Participation : 5 €.

Biodiversité animale

Découvrez les petits animaux qui se baladent au jardin.

15h. Jardin Antique Méditerranéen.

Participation : 5 €.

VENDREDI 3 NOVEMBRE

Pause Jeux

Jeux d'observation, de stratégie, de réflexion.

de 15h à 17h. Médiathèque.

Dès 3 ans.

Exposition "Jean Moulin, une vie d'engagement"

Le parcours, l'œuvre et la vie d'un homme aux talents et facettes multiples, devenu le symbole du citoyen exemplaire. Exposition proposée par le Souvenir Français, suivie d'une conférence qui reviendra sur la vie de ce grand résistant français.

18h. Centre culturel "Le Piano-Tiroir".

SAMEDI 4 NOVEMBRE

Atelier Épices : le curry breton

Apprenez à préparer le curry breton, un mélange basé sur la tradition bretonne associée aux épices indiennes.

10h30. Médiathèque.

Sur inscription : 04 67 43 23 45.

DIMANCHE 29 OCTOBRE

Cinéma

17h. Centre culturel "Le Piano-Tiroir".

Entrée : 4 €.

MERCREDI 8 NOVEMBRE

Histoires à bricoler

Lectures d'albums et contes suivies d'un atelier créatif parents- enfants de 3 à 6 ans, sur les monstres POP-UP !

10h30. Médiathèque.

Sur inscription : 04 67 43 23 45.

VENDREDI 10 NOVEMBRE

Conférence

"Van Gogh à Saint Rémy de Provence" animée par André-Jules Robert.

18h. Maison du Peuple.

Concert "Human / Chocho Canelle"

Cette soirée jazz fait la part belle à deux formations issues de la Région Occitanie.

20h. Centre culturel "Le Piano-Tiroir".

Tarifs : de 8 à 14 €.

Réservation : tmsete.com

NUMÉROS UTILES

urgences

• **Gendarmerie**

Tél. : 17 ou 04 67 78 72 66

bta.balaruc-les-bains@gendarmerie.
interieur.gouv.fr

• **Perte cartes de crédits**

Tél. : 0 892 705 705

• **Service information escroqueries**

Tél. : 0 811 020 217

• **Pompiers**

Tél. : 18

• **SAMU**

Tél. : 15 (112 par téléphone mobile)

• **Maison Médicale de Garde**

de Sète et du bassin de Thau

> semaine : de 20 h à 24 h

> samedi : de 12 h à 24 h

> dimanche et jours fériés : 8 h à 24 h.

Centre Hospitalier de Sète et du bassin de
Thau Boulevard Camille Blanc - Sète.

Tél. : 04 67 46 55 86

• **Planning Familial** / Montpellier

Tél. : 04 67 64 62 19

• **GrDF**

> Urgence Gaz naturel

Tél. : 0 800 47 33 33

> Raccordement gaz naturel

Tél. : 0 810 224 000

> Contrat gaz naturel ou électricité

Tél. : 09 69 324 324

www.dolcevita.gazdefrance.fr

• **ErDF**

Tél. : 09 726 750 84

justice

• **Conciliateur de justice**

auprès du Tribunal d'Instance de Sète

M. J.L. Juan

Tél. : 06 11 13 03 71.

services publics

• **Hôtel de Ville - Accueil**

Tél. : 04 67 46 81 00

Fax : 04 67 46 81 09

• **Service Police Municipale**

Mairie

Tél. : 04 67 46 81 01

06 83 81 67 34 (pour une urgence,
après 17h30).

• **Espace Louise Michel**

Rue des Écoles - Quartier des Usines

Services Enfance, jeunesse, Écoles, CCAS

Tél. : 04 67 80 71 50

• **Pôle Municipal** (ZAE)

Services Aménagements urbains,
Urbanisme, Hygiène / restauration,
Technologies numériques

Tél. : 04 67 80 92 00

• **Pôle Technique Municipal** (ZAE)

Tél. : 04 67 80 92 00

• **Centre Nautique Manuréva**

Tél. : 04 67 48 55 63

• **Service des Sports**

Tél. : 04 67 80 92 24

• **Service Culture**

Tél. : 04 67 80 92 18

• **Crèche / Halte Garderie "Les Moussaillons"**

Tél. : 04 67 18 48 28

• **Office de Tourisme «Archipel de Thau»**

Pavillon Séuigné

Tél. : 04 67 46 81 46

• **Centre de Secours** (ZAE)

Tél. : 04 67 18 15 10

• **Thau Agglo**

Tél. : 04 67 46 47 48

• **Pôle déchets - Thau Agglo**

Tél. : 04 67 46 47 20

• **Médiathèque de Balaruc**

Tél. : 04 67 43 23 45.

état civil

NAISSANCES

Luke CARMONA • Aria SANCHEZ • Lyam

KIEFER • Aurore RODRIGUES HEYER •

Gaspard POINSIGNON • Hanin RHOUMA

• Gaspard FOBY • Ambre KIN • Adam

ZIELINA • Romy DEBRAY.

MARIAGES

Istuán PIRGER et Juliette MARTIN • Nicolas

BARRÈRE et Magali LAUNE.

DÉCÈS

ZENOU Yvonne, veuve EL SAIR •

MÉLAERTS Daniel • SINEIRO Joseph

• LAURENÇOT Robert • POMARÈS

Denise, épouse BRESSON • RAVINET

Pierre • GUBALA Jean Pierre Edmond •

BELZACQ Michel • JULLIAN Josiane •

ROCHE Jacques uDELORME Lucie, épouse

RAYNAUD • KARKOURI Abdellatif •

BERTET Alain • BIROT Gérard • JOLY Marie,

épouse BASILIO.

DES PERMANENCES POUR LES ÉLUS

Le Maire et les Adjointes vous reçoivent sur rendez-vous uniquement.

Pour prendre rendez-vous avec le Maire : 04 67 46 81 11

Gérard CANOVAS maire de Balaruc-les-Bains.

Laure SORITEAU conseillère municipale déléguée au Développement Médico-Thermal.

Pour prendre rendez-vous avec les Adjointes : 04 67 46 81 14

Dominique SERRES adjointe à la Culture / Festivités / Patrimoine et aux Anciens Combattants.

Didier CALAS adjoint à la communication et à la Stratégie Numérique.

Angel FERNANDEZ adjoint à l'Habitat, Urbanisme, Aménagement.

Stéphane ANTIGNAC adjoint au maire délégué à l'Écologie, l'Environnement et Cadre de Vie.

Pour prendre rendez-vous avec les Adjointes : 04 67 46 81 26

Geneviève FEUILLASSIER adjointe à l'Administration générale, aux solidarités et
aux Technologies Numériques.

Christophe RIOUST adjoint à la Tranquillité publique, à l'Occupation du Domaine Public et Mobilité.

Brigitte LANET adjointe au Tourisme, au Développement Économique,

au Commerce, à l'Artisanat et au Marketing Territorial.

Dominique CURTO adjointe aux Sports, à l'Enfance et Jeunesse.

Benoit GAU conseiller municipal délégué à la Participation Citoyenne.

LES ÉLUS DE QUARTIER

Pour contacter
votre élu de quartier :



04 67 46 81 11 /

04 67 46 81 14 /

04 67 46 81 26



contact@ville-

balaruc-les-bains.com

Merci de mentionner votre
quartier de résidence.



MAISON NOILLY PRAT

ALSACE



MUSÉE BAR COCKTAIL BOUTIQUE

SUR LE PORT DE MARSEILLAN,
POUSSEZ LA PORTE DES CHAIS
DU PREMIER VERMOUTH FRANÇAIS
ET PERCEZ LES MYSTÈRES DE
FABRICATION DE L'APÉRITIF
BI-CENTENAIRE.



PROGRAMMATION AUTOMNE 2023

MUSIQUE

Vendredi 6 octobre 19h30 - DJ set Vinyles

Samedi 21 octobre 20h00 - Ciné Concert avec Lady Scott

Vendredi 17 novembre 19h30 - Saxophoniste



EXPÉRIENCE

Samedi 14 octobre 18h30
Atelier cuisine florale et
Noilly Prat

Vendredi 27 octobre 20h00
Murder Party

Mercredi 20 décembre
17h30 Afterwork de Noël

CULTURE

Samedi 15 septembre 20h30
"Prince ou l'éternel
insatisfait"

Vendredi 14 au Dimanche 16
septembre
Exposition Catherine Kirsch



Maison Noilly Prat

1 rue Noilly
34340 Marseillan

Réservez en ligne
www.noillyprat.com

info@noillyprat.fr

EN SAVOIR PLUS



Ouvert tous les
jours, à 25 min
de Balaruc.



L'ABUS D'ALCOOL EST DANGEREUX POUR LA SANTÉ. A CONSOMMER AVEC MODÉRATION.



Ambulance Balaruc Assistance

7j/7

24h/24

Ambulances - VSL - Taxi

Toutes distances

04 67 48 61 73

1 rue des Bougainvilliers - Balaruc le Vieux
ambuaba@hotmail.fr



SPAR

04 67 18 22 80

44, av. de Montpellier
Balaruc-les-Bains

Magasin ouvert le dimanche matin
Laverie automatique sur le parking.



CONTRÔLE TECHNIQUE AUTOMOBILE

AUTOSUR
LA PEYRADE - FRONTIGNAN

2 Rue de la Glacière

04 67 43 27 12

Fermes Marines
du Soleil



1 rue des Trimarans
34540 BALARUC LES BAINS
04 67 48 56 77

www.fermesmarinesdusoleil.com

VIBREZ À BALARUC

Jouez au Casino Circus



Machines à Sous



*Roulette Anglaise
Électronique*



*Roulette Anglaise
Traditionnelle*



Black Jack



Rampo



Restaurant

prana
restaurant lounge



Bar

66 Rue du Mont Saint-Clair, 34540 Balaruc-les-Bains - Autoroute A9
Sortie 33 - +33 04 67 48 00 56 - www.casinobalaruc.com

L'accès à la salle de jeu est réservé aux personnes majeures non interdites de jeu sur présentation d'une pièce d'identité obligatoire.



Circus CASINO
BALARUC.LES.BAINS

+18    **Ouvert tous les jours de 10h00 à 3h15**

LES JEUX D'ARGENT ET DE HASARD PEUVENT ÊTRE DANGEREUX: PERTES D'ARGENT, CONFLITS FAMILIAUX, ADDICTION...
RETROUVEZ NOS CONSEILS SUR JOUEURS-INFO-SERVICE.FR (09 74 75 13 13 - APPEL NON SURTAXÉ)

 **GOUVERNEMENT**
Liberté
Égalité
Fraternité